

SETTIMANA

ATTUALITÀ PASTORALE

Numero: 25

Data: 24 giugno 2012

Pagina: 15



LIBRI

LUZZATTO A. - NASON L., *In ascolto delle Scritture di Israele. Prefazione del card. Carlo Maria Martini* (Cristiani ed ebrei 3), EDB, Bologna 2012, pp. 136, € 12,00.

La voce di un ebreo e quella di un cristiano riflettono sullo stesso tema, quello cioè della comprensione ebraica delle proprie Scritture (divenute per i cristiani quello che è conosciuto come Antico Testamento). Luzzatto propone un percorso che, partendo dal presente (per es. quello della letteratura profetica), risalga a ritroso verso le scritture della Torah che la giustifica come suoi precedenti necessari, per poi slanciarsi nel futuro (la letteratura dei *ketubim*, i sapienziali) che prospettano una possibile strada di vita offerta alla libertà dell'uomo e non a un presunto determinismo divino. Nason riporta ampi stralci dei più recenti documenti ecclesiali sul tema (importanti quelli del 1993 e quello del 2001) per proporre il rispetto della verità in sé del cosiddetto AT, senza pensarlo come pura prefigurazione, se non "ombra", del NT. Ricorda le quattro regole interpretative dell'ebraismo circa la Scrittura: *peshat* (il significato semplice e letterale), *rèmez* ("allusione": l'allegoria filosofica), *derash* ("ricerca": l'interpretazione rabbinico-omiletica) e *sod* ("mistero": l'interpretazione mistica). La collana si prefigge di favorire il dialogo ebraico-cristiano. (RM)